ÑAÏI ÑÖÔØNG TAÂY VÖÙC KYÙ

# QUYEÅN 6

(Noùi veà 4 nöôùc)

1. Nöôùc Thaát La Phaït Taát Ñeå.
2. Nöôùc Kieáp Tyû La Phaït Toát Ñoå.
3. Nöôùc Lam Ma.
4. Nöôùc Caâu Thi Yeát La.

# - NÖÔÙC THAÁT LA PHAÏT TAÁT ÐEÅ.

Nöôùc Thaát La Phaït Taát Ñeå chu vi roäng hôn 6000 daëm. Ñoâ thaønh ñeàu ñaõ hoang taøn, cöông tröôøng khoâng coøn gieàng moái. Neàn moùng cung thaønh xöa cuõ chu vi roäng hôn 20 daëm. Tuy laém hoang taøn ñoå naùt, nhöng vaãn coù ngöôøi ôû. Xöù aáy luùa thoùc ñaày ñuû, khí haäu hoøa söôùng, phong tuïc thuaàn chaát, con ngöôøi ham thích phöôùc thieän. Coù khoaûng vaøi traêm ngoâi giaø lam, nhöng hö hoaïi ñaõ laém nhieàu, chö taêng hieám thieáu ñeàu taäp hoïc theo chaùnh löôïng boä. Coù traêm ngoâi ñeàn thôø trôøi, caùc haøng ngoaïi ñaïo raát ñoâng nhieàu. Thôøi gian ñöùc Nhö Lai coøn taïi theá, ñaát nöôùc ñoù do vua Baùt La Teâ Na Thò Ña (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Thaéng Quaân, xöa tröôùc goïi laø Ba-tö-naëc töùc löôïc goïi sai nhaàm vaäy) trò vì, vaø Ñoâ thaønh ñoùng taïi ñoù, neân trong cung thaønh coù neàn moùng cuõ laø daáu veát cung ñieän coøn laïi cuûa vua Thaéng Quaân vaäy. Tieáp veà phía ñoâng caùch khoâng xa coù neàn moùng xöa cuõ, phía treân coù taïo laäp ngoâi Toát-ñoå-ba nhoû, laø nôi xöa kia vua Thaéng Quaân vì ñöùc Nhö Lai maø xaây döïng Ñaïi phaùp ñöôøng.

Beân caïnh Ñaïi phaùp ñöôøng caùch khoâng xa coù neàn moùng cuõ, phía treân coù ngoâi Toát-ñoå-ba, ñoù laø tinh xaù cuûa Bí Soâ Ni Baùt La Xaø Baùt Ñeå (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Sinh Chuû, xöa tröôùc goïi laø Ba Xa Ba Ñeà, töùc laø sai nhaàm vaäy) - laø di maãu cuûa ñöùc Phaät, do vua Thaéng Quaân taïo laäp. Tieáp veà höôùng ñoâng coù ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi vöôøn nhaø xöa cuõ cuûa Toâ Ñaït Ña (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Thieän Thí, xöa tröôùc goïi laø Tu Ñaït, töùc sai nhaàm vaäy).

Beân caïnh vöôøn nhaø Tröôûng giaû Thieän Thí coù ngoâi Toát-ñoå-ba lôùn,

laø nôi Öông Luõ Lôïi Ma La (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Chæ Man, xöa tröôùc goïi laø Öông Quaät Ma, töùc sai nhaàm vaäy). Xaû boû taø kieán. Öông Luõ Lôïi Ma La laø ngöôøi hung aùc ôû nöôùc Thaát La Phaït Taát Ñeå, laøm haïi sinh linh, baïo haønh nôi Quoác thaønh, gieát ngöôøi caét laáy ngoùn tay xoû ñeo thaønh voøng quaán quanh treân ñaàu, saép muoán gieát haïi meï mình ñeå sung ñuû soá löôïng ñaõ aán ñònh. Khi ñoù ñöùc Theá Toân xoùt thöông beøn duøng phöông tieän ñeå daãn daét nhieáp hoùa. Töø xa troâng thaáy ñöùc Theá Toân, Öông Luõ Lôïi Ma La troäm töï vui möøng maø baûo raèng: “Nay ta chaéc haún ñöôïc sinh leân coõi trôøi vaäy! Lôøi daïy ñeå laïi cuûa tieân sö chaùnh ôû ngay ñaây, haïi ñöôïc Phaät, gieát ñöôïc meï thì seõ sinh leân coõi Phaïm Thieân”. Vaø baûo cuøng ngöôøi meï laø: “Laõo giaø ngaøy nay taïm ngöng, tröôùc heát laø phaûi haïi Sa- moân kia ñaõ”. Khi aáy lieàn naém tröôïng kieám ñeán nghòch haïi ñöùc Theá Toân. Ñöùc Nhö Lai böôùc töø töø ruùt lui, Öông Luõ Lôïi Ma La ñeo mang vaøng ngoùn tay röôït ñuoåi nhanh nhöng khoâng kòp. Ñöùc Theá Toân baûo raèng: “Côù sao giöõ chí xaáu xa nhö theá? Töï boû goác thieän maø khôi nguoàn aùc”. Khi aáy, Öông Luõ Lôïi Ma La nghe lôøi daïy raên ñoù beøn toû ngoä vieäc laøm cuûa mình laø sai traùi. Nhaân ñoù, lieàn quy maïng, caàu xin vaøo trong giaùo phaùp tinh taán chuyeân caàn khoâng bieáng treã, beøn chöùng quaû A-la-haùn.

Töø thaønh veà phía nam caùch khoaûng 5 - 6 daëm, coù röøng Theä Ña (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Thaéng Laâm, xöa tröôùc goïi laø Kyø Ñaø, töùc sai nhaàm vaäy), laø vöôøn Caáp Coâ Ñoäc. vua Thaéng Quaân cuøng ñaïi thaàn Thieän Thí vì ñöùc Phaät maø taïo laäp tinh xaù. Ngoâi giaø lam xöa kia nay ñaõ hoang pheá. Hai phía taû höõu cöûa phía ñoâng, moãi beân ñeàu coù döïng truï ñaù cao hôn 70 thöôùc. Truï ñaù beân taû khaéc chaïm luaân töôùng ôû ñaàu truï. Truï ñaù beân höõu khaéc hình traâu ôû phía treân, ñeàu do vua Voâ Öu taïo döïng. Phoøng nhaø ñeàu ñaõ ñoå naùt chæ coøn laïi neàn moùng cuõ. Rieâng coù moät phoøng ñöôïc xaây baèng gaïch vaãn nghieãm coøn laïi. Beân trong coù toân töôïng ñöùc Phaät. Xöa kia, sau khi ñöùc Nhö Lai leân cung trôøi Tam Thaäp Tam vì Thaùnh maãu maø giaûng phaùp, vua Thaéng Quaân nghe vua Xuaát AÙi (OÅ Ñaø Dieãn Na) khaéc taïo toân töôïng ñöùc Phaät baèng goã chieân ñaøn, neân vua beøn taïo toân töôïng naøy. Coøn tröôûng giaû Thieän Thí laø ngöôøi vöøa nhaân töø maø laïi thoâng maãn, tích chöùa cuûa caûi maø hay phaân taùn, cöùu giuùp ngöôøi ngheøo khoå, xoùt thöông keû coâ ñôn giaø yeáu. Ngöôøi thôøi baáy giôø ngôïi khen ñöùc haïnh aáy neân xöng goïi tröôûng giaû laø Caáp Coâ Ñoäc. Tröôûng giaû Thieän Thí nghe veà coâng ñöùc cuûa Phaät, phaùt sinh taâm toân kính saâu saéc, nguyeän taïo döïng tinh xaù, thænh môøi ñöùc Phaät ñeán ôû. Ñöùc Theá Toân baûo toân giaû Xaù Lôïi Töû theo cuøng tröôûng giaû ñeå troâng xem vaø löôøng tính, chæ coù röøng Theä Ña cuûa thaùi töû laø theá ñaát cao thoaùng ñaùng neân taïo döïng tinh xaù. Beøn

tìm ñeán choã thaùi töû, ñem söï tình maø toû baøy ñaày ñuû. Thaùi töû cöôøi vaø baûo raèng: “Cöù ñem vaøng loùt traûi khaép ñoù, toâi môùi baùn”. Tröôûng giaû Thieän Thí nghe theá trong taâm boãng nhieân öng thuaän, lieàn ban xuaát kho vaøng, theo lôøi giao öôùc maø traûi ñaát, vaøng coøn thieáu moät ít chöa ñuû khaép. Thaùi töû xin löu laïi, noùi raèng: “Ñöùc Phaät laø ruoäng toát, neáu gieo troàng gioáng laønh”. Vaø beøn ngay choã ñaát troáng maø taïo döïng tinh xaù. Ñöùc Theá Toân nhaân ñoù maø baûo cuøng toân giaû A-nan raèng: “Vöôøn ñaát laø do Thieän Thí mua, coøn caây röøng do Theä Ña hieán cuùng. Hai ngöôøi aáy ñoàng taâm kính suøng coâng nghieäp. Töø nay trôû ñi neân goïi choán ñaát naøy laø röøng Theä Ña vöôøn Caáp Coâ Ñoäc”.

Töø vöôøn Caáp Coâ Ñoäc veà phía ñoâng baéc coù ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi xöa kia ñöùc Nhö Lai taém röûa cho vò Bí Soâ caûm maéc beänh. Xöa kia, luùc ñöùc Nhö Lai coøn taïi theá, coù vò Bí Soâ caûm maéc beänh, ngaäm chòu khoå, rieâng ôû moät nôi. Ñöùc Theá Toân thaáy vaäy, hoûi raèng: “Ngöôi coù noãi khoå gì? Côù sao ngöôi ôû rieâng?”. Vò Bí Soâ aáy ñaùp: “Taùnh con bieáng nhaùc, khoâng chòu khoù chaêm soùc beänh taät, neân nay caûm maéc beänh khoâng coù ngöôøi chaêm nom”. Khi aáy, ñöùc Nhö Lai xoùt thöông maø baûo raèng: “Naøy Thieän nam! Nay ta seõ chaêm soùc ngöôi”. Vaø lieàn ñöa tay voã veà, beänh khoå ñeàu tieâu tan. Ñöùc Phaät laïi ñôû dìu ra ngoaøi cöûa, thay ñoåi chaên maøn, töï tay ñöùc Phaät giaët taåy taém röûa, thay ñoåi y phuïc môùi saïch. Ñöùc Phaät laïi an uûy vò Bí Soâ aáy raèng: “Phaûi neân töï coá gaéng sieâng naêng!”. Vò Bí Soâ aáy nghe lôøi daïy raên ñoù, nghó caûm aân ñöùc, trong taâm vui möøng, thaân beøn thö thaùi.

Töø vöôøn caáp coâ ñoäc veà phía taây baéc coù ngoâi Toát-ñoå-ba nhoû, laø noùi toân giaû Moät Ñaëc Giaø Töû vaän duïng söùc thaàn thoâng ñaát giaûi y cuûa toân giaû Xaù Lôïi Töû maø khoâng lay ñoäng. Xöa kia, khi ñöùc Nhö Lai ñeán nôi ao Voâ Nhieät Naõo, caùc haøng ngöôøi trôøi ñeàu tuï hoäi, chæ rieâng toân giaû Xaù Lôïi Töû khi aáy chaúng nhoùm taäp. Ñöùc Nhö Lai baûo toân giaû Moät Ñaëc Giaø La sang môøi ñeán nhoùm hoäi. Toân giaû Moät Ñaëc Giaø La vaâng lôøi maø sang ñoù. khi aáy toân giaû Xaù Lôïi Töû ñang vaù Y hoä phaùp. Toân giaû Moät Ñaëc Giaø La baûo raèng: “Hieän nay ñöùc Theá Toân ñang ôû taïi ao Voâ Nhieät Naõo, baûo toâi sang ñaây goïi môøi nhaân giaû”. Toân giaû Xaù Lôïi Töû noùi laø: “Taïm ñôïi chôø giaây laùt vaù y xong, seõ cuøng nhaân giaû ñoàng ñi”. Toân giaû Moät Ñaëc Giaø La baûo: “Neáu chaúng nhanh ñi töùc muoán toâi vaän duïng söùc thaàn thoâng naâng ñöa nhaân giaû vaø caû thaïch thaát ñeán nôi ñaïi hoäi”. Toân giaû Xaù Lôïi Töû môùi côûi giaûi y ñaët ñeå nôi ñaát maø noùi laø: “Neáu naâng caát ñöôïc giaûi y naøy thì thaân toâi hoaëc coù theå lay ñoäng”. Khi aáy toân giaû Moät Ñaëc Giaø La vaän duïng söùc ñaïi thaàn thoâng naâng caát giaûi y nhöng khoâng lay ñoäng, quaû ñaát vì ñoù maø chaán ñoäng. Nhaân ñoù beøn duøng söùc thaàn tuùc trôû veà laïi nôi choã ñöùc Phaät

thì thaáy toân giaû Xaù Lôïi Töû ñaõ ngoài trong phaùp hoäi, Toân giaû Moät Ñaëc Giaø La môùi cuùi ñaàu maø taùn thaùn raèng: “Ngaøy nay toâi môùi bieát söùc cuûa thaàn thoâng, khoâng baèng söùc cuûa trí tueä vaäy!”.

Beân caïnh ngoâi Toát-ñoå-ba naâng caát giaûi y aáy caùch khoâng xa coù moät caùi gieáng. Xöa kia ñöùc Nhö Lai coøn taïi theá thöôøng muùc laáy söû duïng. Beân caïnh ñoù laïi coù ngoâi Toát-ñoå-ba do vua Voâ Öu taïo döïng. Beân trong coù toân thôø xaù lôïi ñöùc Phaät. Laø nôi coù daáu veát kinh haønh vaø giaûng noùi phaùp, ñeàu coù döïng bieåu taùn döông vaø taïo laäp caùc ngoâi Toát-ñoå-ba. Coù caùc thaàn minh gìn giöõ, ñieàm linh coù luùc hieån hieän, hoaëc traùnh troåi nhaïc trôøi, hoaëc nghe coù muøi höông thaàn. Ñieàm toát laønh cuûa caûnh phöôùc, khoù theå neâu baøy ñaày ñuû caû.

Phía sau ngoâi giaø lam aáy caùch khoâng xa laø nôi ngoaïi ñaïo phaïm chí gieát cheát moät daâm nöõ ñeå vua baùng ñöùc Phaät. Ñöùc Nhö Lai laø baäc ñaày ñuû 10 löïc voâ uùy, nhaát thieát chuûng trí, ngöôøi ñôøi ñeàu kính ngöôõng, Thaùnh hieàn thaûy tuaân vaâng. Khi aáy caùc haøng ngoaïi ñaïo cuøng nhau baøn nghò raèng: “Neân laøm ñieàu doái traù ñeán trong ñaïi chuùng ñeå phæ baùng laøm nhuïc”. Môùi daãn duï thueâ möôùn moät daâm nöõ giaû daïng ñi nghe giaûng phaùp. Trong ñaïi chuùng ai cuõng bieát maët daâm nöõ aáy roài, caùc ngoaïi ñaïo môùi kín gieát daâm nöõ ñoù, vuøi choân thi haøi beân caïnh goác caây, vaø keâu oaùn taáu trình leân vua. vua ban leänh truy tìm, beøn ñeán trong vöôøn Theä Ña tìm ñöôïc thi haøi daâm nöõ ñoù. khi aáy caùc haøng ngoaïi ñaïo cao tieáng baûo raèng: “Ñaïi Sa- moân Kieàu Ñaùp Ma thöôøng xöng laø ngöôøi haønh trì giôùi nhaãn, maø nay tö thoâng vôùi ngöôøi nöõ naøy roài gieát haïi ñeå bít mieäng. Ñaõ daâm, ñaõ saùt, thì ñaâu laø giôùi? Ñaâu laø nhaãn?”. Khi ñoù töø trong hö khoâng, caùc trôøi theo tieáng maø xöôùng raèng: “Haøng ngoaïi ñaïo, nhöõng ngöôøi hung aùc, haønh ñoäng aáy laø phæ baùng vaäy”.

Töø ngoâi giaø lam aáy veà phía ñoâng caùch hôn traêm boä coù moät haàm hoá saâu lôùn, laø nôi Ñeà Baø Ñaït Ña muoán duøng thuoác ñoäc ñeå haïi ñöùc Phaät, maø thaân soáng ñôøi nay bò vuøi laáp vaøo ñòa nguïc. Ñeà Baø Ñaït Ña (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Thieân Thoï) con cuûa vua Hoä Phaïm, trong 12 naêm ñaàu ñaõ tinh caàn tuïng trì taùm vaïn phaùp taïng. Veà sau vì lôïi döôõng neân caàu hoïc thaàn thoâng, thaân gaàn baïn xaáu aùc, cuøng nhau baøn nghò raèng: “Ta coù ñöôïc 30 töông toát, keùm thua ñöùc Phaät khoâng bao nhieâu, coù ñaïi chuùng vaây quanh ta ñaâu khaùc gì ñöùc Nhö Lai”. Nghó suy nhö theá roài lieàn laøm nhöõng vieäc phaù hoaïi chuùng taêng. Caùc toân giaû Xaù Lôïi Töû, Moät Ñaëc Giaø La vaâng phuïng söï chæ daïy vaø nöông oai thaàn cuûa ñöùc Phaät maø giaûng phaùp khuyeân raên daãn duï, chuùng taêng trôû laïi hoøa hôïp. Coøn Ñeà Baø Ñaït Ña vaãn khoâng xaû boû taâm xaáu aùc, beøn duøng thuoác ñoäc treùt trong moùng

tay, muoán nhaân luùc taùc leã maø laøm toån thöông haïi ñöùc Phaät, vöøa baét ñaàu thöïc haønh möu tính ñoù, töø xa maø ñeán ñoù, töï nhieân ñaát nöùc neû, thaân Ñeà Baø Ñaït Ña ñang soáng maø bò vuøi laáp vaøo ñòa nguïc. Töø ñoù veà phía nam, coù moät haàm hoá lôùn, laø nôi Bæ Soâ Cuø Giaø Lôïi huûy baùng ñöùc Nhö Lai maø thaân ñang soáng bò vuøi laáp vaøo ñòa nguïc. Töø haàm hoá vuøi laáp Cuø Ma Lôïi veà phía nam caùch hôn 800 boä, coù moät haàm saâu lôùn, laø noùi Baø-la-moân nöõ chieán giaø phæ baùng Nhö Lai maø sa ñoïa vaøo ñòa nguïc. Ñöùc Phaät ñang vì ngöôøi trôøi giaûng noùi caùc phaùp yeáu, coù moät ñeä töû cuûa ngoaïi ñaïo xa thaáy ñöùc Theá Toân coù ñöôïc ñaïi chuùng cung kính, beøn töï tö duy raèng: “Ngaøy nay, ta caàn phaûi laøm nhuïc Kieàu Ñaùp Ma. Neáu kia thaát baïi thì tieáng taêm toát laønh aáy seõ khieán thaày ta rieâng moät mình chieám öu theá, tieáng thôm lan toûa. Beøn buoäc bình baùt baèng goã vaøo tröôùc buïng ñi ñeán trong vöôøn Caáp Coâ Ñoäc, vaøo giöõa ñaïi chuùng caát tieáng lôùn noùi raèng: “Ngöôøi ñang giaûng phaùp ñoù cuøng ta tö thoâng. Ñöùa con trong buïng ta ñaây laø gioøng gioáng cuûa hoï Thích vaäy”. Nhöõng ngöôøi taø kieán khoâng ai chaúng tin, nhöng nhöõng ngöôøi trinh thuaàn kieân coá bieát ñoù laø hö doái ñeå phæ baùng. Khi aáy, trôøi Ñeá Thích muoán döùt tröø ñieàu nghi ñoù beøn hoùa laøm moät con chuoät traéng caén ñöùt sôïi daây buoäc bình baùt. Tieáng caén daây ñöùt chaán ñoäng caû ñaïi chuùng, moïi ngöôøi thaáy nghe caøng theâm vui möøng saâu xa. Trong chuùng coù moät ngöôøi ñöùng daäy naém laáy bình baùt goã chæ cho ngöôøi nöõ ñoù maø baûo laø: “Ñaây laø con cuûa ngöôi ö?”. Khi aáy töï nhieân ñaát nöùt neû, toaøn thaân ngöôøi nöõ ñoù bò laáp vuøi rôi thaúng vaøo ñòa nguïc Voâ Giaùn, nhaän chòu ñuû ñaày söï öông luïy aáy. Caû ba haàm hoá ñoù saâu huùt khoâng bôø ñaùy, muøa thu muøa haï möa daàm, caùc soâng ngoøi ao hoà nöôùc daâng traøn maø ba haàm hoá saâu aáy thöôøng khoâng coù nöôùc ñoïng.

Töø ngoâi giaø lam aáy veà phía ñoâng caùch khoaûng 6 - 7 boä, coù moät ngoâi tinh xaù cao 60 thöôùc, beân trong coù toân töôïng ñöùc Phaät, xoay maët veà höôùng ñoâng maø ngoài, laø nôi xöa kia ñöùc Nhö Lai ôû taïi ñoù cuøng caùc ngoaïi ñaïo luaän baøn nghóa ñaïo. Tieáp veà höôùng ñoâng laïi coù moät ngoâi ñeàn thôø trôøi cao lôùn cuõng ñoàng nhö tinh xaù aáy. Luùc saùng sôùm maët nhaät loù daïng daàn leân cao boùng hình cuûa ñeàn thôø trôøi khoâng hieän che phuû ngoâi tinh xaù, nhöng khi maët trôøi ngaõ daàn veà höôùng taây, boùng hình tinh xaù che phuû leân ñeàn thôø trôøi.

Töø tinh xaù che phuû boùng hình aáy veà phía ñoâng caùch khoaûng 3 - 4 daëm coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi toân giaû Xaù Lôïi Töû cuøng caùc ngoaïi ñaïo luaän nghò. Môùi ñaàu, tröôûng giaû Thieän Thí mua ñöôïc vöôøn cuûa Thaùi töû Theä Ña muoán vì ñöùc Nhö Lai maø taïo döïng tinh xaù. Khi aáy toân giaû Xaù Lôïi Töû cuøng ñi theo tröôûng giaû ñeán troâng xem vaø tính löôøng. Caùc haøng

luïc sö ngoaïi ñaïo ñoøi muoán ñaáu söùc thaàn. Toân giaû Xaù Lôïi Töû beøn tuøy söï maø nhieáp hoùa, öùng vaät maø ñieàu phuïc. Beân caïnh ñoù, tröôùc maët ngoâi tinh xaù coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi xöa kia ñöùc Nhö Lai ôû taïi ñoù beû gaõy nhieáp phuïc caùc ngoaïi ñaïo, laïi nhaän söï thænh môøi cuûa Tyø Xaù Khö maãu.

Töø nôi ngoâi Toát-ñoå-ba ñöùc Nhö Lai nhaän söï thænh môøi aáy, veà phía nam, laø nôi vua Tyø Loâ Thích-ca (xöa tröôùc goïi laø vua Tyø Löu Ly, töùc sai nhaàm vaäy) daáy binh lính gieát haïi chuùng toäc Thích-ca, vöøa ñeán ñoù troâng thaáy ñöùc Phaät, beøn daãn binh trôû veà. vua Tyø Loâ Thích-ca sau khi leân noái ngoâi vò, nghó nhôù oaùn thuø nhuïc nhaõ xöa tröôùc, beøn daáy binh giaùp ñoâng nhieàu, caùc boä thöïc ñaõ ñuû ñaày, beøn töï thaân vua daãn ñaàu chinh chieán. Baáy giôø coù vò Bí Soâ nghe vaäy, ñem trình baïch cuøng ñöùc Phaät, khi aáy ñöùc Theá Toân ñang ngoài döôùi goác caây khoâ. vua Tyø Loâ Thích-ca Xa thaáy ñöùc Theá Toân, beøn xuoáng xa giaù maø kính leã xong roài lui ñöùng maø thöa raèng: “Côù sao nôi caây töôi toát maø khoâng ngoaøi maø khoâng ngoài laïi ngoài nôi goác caây khoâ trô troïi caønh laù saép bò nguy aùch thì che chôû nôi ñaâu?”. vua Tyø Loâ Thích-ca noùi raèng: “Ñöùc Theá Toân vì Toâng Thaân nhö theá, neân coù theå xoay xa giaù trôû veà”. Khi aáy vua troâng nhìn Thaùnh dung, caûm nghó trong loøng laø lui binh quay trôû veà laïi ñaát nöôùc mình.

Beân caïnh nôi vua Tyø Loâ Thích-ca lui binh coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi caùc ngöôøi nöõ gioøng hoï Thích bò gieát haïi. Khi vua Tyø Loâ Thích-ca ñaùnh dieät ñöôïc gioøng hoï Thích ca thaønh coâng, beøn choïn 500 ngöôøi nöõ ñöa vaøo trong cung caùc, caùc ngöôøi nöõ gioøng hoï Thích töùc giaän môû lôøi oaùn ñoái khoâng vaâng theo, maéng thaúng vua laø ngöôøi con cuûa ngöôøi trong vöông gia. vua Tyø Loâ Thích-ca nghe theá töùc giaän, ban leänh baûo gieát cheát. Ngöôøi chaáp haønh coâng vieäc vaâng theo maïng leänh vua, chaët thaùo tay chaân neùm xuoáng caùc haàm hoá. Khi aáy caùc ngöôøi nöõ trong gioøng hoï Thích ngaäm nuoát khoå ñoäc keâu vang ñeán ñöùc Phaät. Ñöùc Theá Toân vôùi maét Thaùnh xeùt xem thaáy caûnh khoå ñoäc aáy, beøn baûo vò Bí Soâ veùn y maø sang vì caùc ngöôøi nöõ gioøng hoï Thích giaûng noùi caùc phaùp vi dieäu, chæ cho thaáy söï buoäc raøng cuûa naêm moùn duïc, löu chuyeån trong ba ñöôøng xaáu aùc, aân aùi xa lìa. Sinh töû daøi laâu. Khi aáy caùc ngöôøi nöõ gioøng hoï Thích nghe söï daïy raên cuûa ñöùc Phaät beøn xa lìa traàn caáu, chöùng ñaéc phaùp nhaõn tònh, ñoàng thôøi maïng chung ñoàng thaùc sinh leân coõi trôøi. Vaø baáy giôø, trôøi Ñeá Thích bieán hoùa laøm vò Baø-la-moân thaâu nhaët haøi coát aáy maø hoûa taùng. Ngöôøi ñôøi sau ghi neân laïi vaäy.

Beân caïnh ngoâi Toát-ñoå-ba gieát haïi caùc ngöôøi nöõ gioøng hoï Thích, caùch khoâng xa coù moät ao ñoäng lôùn, laø nôi vua Tyø Loâ Thích-ca bò vuøi laáp thaân mình vaøo choán ñòa nguïc. Ñöùc Theá Toân quaùn saùt caùc ngöôøi nöõ

gioøng hoï Thích xong, trôû veà laïi vöôøn Caáp Coâ Ñoäc, baûo cuøng caùc vò Bí Soâ laø: “Baûy ngaøy sau, vua Tyø Loâ Thích-ca seõ bò löûa thieâu haïi”. Vua Tyø Loâ Thích-ca nghe ñöùc Phaät döï ghi nhö theá trong loøng raát khieáp sôï kinh hoaøng, maõi ñeán ngaøy thöù baûy vaãn coøn ñöôïc an laïc khoâng nguy aùch, vua möøng baûo caùc cung nöõ cuøng ñeán beân hoà ao ca nhaïc vui chôi aên uoáng, nhö ñang coøn sôï löûa noåi, beøn goõ maùi cheøo giöõa dìng nöôùc trong theo soùng gôïn daáp doâ, boãng nhieân löûa döõ noåi ñeán thieâu ñoát thuyeàn nheï, vuøi laáp thaân vua vaøo thaúng ñòa nguïc Voâ giaùn, nhaän chòu ñuû caùc thöù khoå.

Töø ngoâi giaø lam aáy veà phía taây baéc caùch khoaûng 3 - 4 daëm, ñeán röøng ñaéc nhaõn, noùi ñoù coù daáu veát cuûa ñöùc Nhö Lai kinh haønh, coù noùi caùc Thaùnh hieàn tu taäp thieàn ñònh, ñeàu coù döïng taïo Toát-ñoå-ba laäp truï ghi cheùp söï tích laïi ñaày ñuû. Xöa kia taïi nöôùc ñoù coù ñoaøn troäm cöôùp goàm 500 ngöôøi, hoaønh haønh khaép caùc thoân aáp, daãn xeùo ñeán quoác thaønh. vua Thaéng Quaân baét ñöôïc heát caû, baûo moùc maét vaø thaû vaøo röøng saâu. Boïn giaëc cöôùp khoå böùc keâu caàu ai oaùn, tieáng vang ñeán ñöùc Phaät. Khi aáy ñöùc Nhö Lai ñang ôû taïi tinh xaù Theä Ña nghe tieáng buoàn ñau neân khôûi taâm thöông xoùt, giöõa luùc gioù maùt trong laønh hoøa söôùng thoåi tieáng nhaïc nuùi tuyeát, thoaûng khaép cuøng maët boïn giaëc cöôùp aáy roài, sau ñoù boãng nhieân maét ñöôïc saùng laïi, vaø thaáy ñöùc Theá Toân ñang ñöùng tröôùc maët mình, boïn giaëc cöôùp aáy ñeàu phaùt taâm Boà-ñeà, vui möøng ñaûnh leã, vaát boû gaäy maø ñi, nhaân ñoù moïc reã vaäy.

Töø thaønh lôùn theo höôùng taây baéc ñi hôn 60 daëm coù moät thaønh xöa cuõ, laø nôi trong thôøi hieàn kieáp luùc con ngöôøi coù ñöôïc tuoåi thoï ba vaïn naêm, ñöùc Phaät Ca Dieáp Ba voán sinh soáng taïi thaønh ñoù. Phía nam thaønh ñoù coù ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi laàn ñaàu tieân gaëp thaáy vöông phuï sau khi ñöùc Phaät thaønh ñaúng chaùnh giaùc. Phía baéc thaønh aáy coù ngoâi Toát-ñoå-ba, beân trong coù toaøn thaân xaù lôïi cuûa ñöùc Phaät Ca Dieáp Ba, ñeàu do vua Voâ Öu taïo laäp.

Töø ñoù theo höôùng ñoâng nam ñi hôn 500 daëm ñeán nöôùc Kieáp Tyû La Phaït Toát Ñoå (xöa tröôùc goïi laø nöôùc Ca Tyø La Veä, töùc sai nhaàm vaäy, thuoäc Trung AÁn Ñoä).

# - NÖÔÙC KIEÁP TYÛ LA PHAÏT TOÁT ÐOÅ.

Nöôùc Kieáp Tyû La Phaït Toát Ñoå chu vi roäng hôn 4000 daëm, coù haøng chuïc cung thaønh ñeàu ñaõ hoang pheá raát laém. Vöông thaønh ñaõ ñoå naùt, neân chu vi khoù löôøng bieát roõ raøng, coøn thaønh ôû noäi cung chu vi roäng khoaûng 14 - 15 daëm, ñöôïc xaây ñaép nhieàu lôùp gaïch laøm thaønh, neàn moùng cao vôïi beàn chaéc. Vì hoang pheá vôùi thôøi gian laâu daøi neân thoân xoùm daân chuùng

sinh soáng hieám ít thöa thôùt. Khoâng coù Quaân tröôûng lôùn, moãi thaønh töï laäp neân ngöôøi chuû. Ñaát ñai maøu môõ, luùa thoùc gieo troàng theo thôøi vuï, khí haäu khoâng khaéc nghieät, phong tuïc hoøa söôùng. Neàn moùng giaø lam xöa cuõ coù hôn ngaøn ngoâi, vaø beân caïnh cung thaønh coù moät ngoâi giaø lam, chö taêng coù hôin 30 vò taäp hoïc theo giaùo phaùp Tieåu thöøa chaùnh löôïng boä. Coù hai ngoâi ñeàn thôø trôøi, caùc haøng ngoaïi ñaïo chung soáng laãn loän.

Trong cung thaønh coù neàn moùng xöa cuõ, laø chaùnh ñieän xöa cuõ cuûa vua Tònh Phaïn. Phía treân taïo laäp moät ngoâi tinh xaù, beân trong coù toân töôïng vua Tònh Phaïn. Beân caïnh ñoù khoâng xa coù moät neàn moùng xöa cuõ laø taåm ñöôøng cuûa phu nhaân Ma-ha Ma Da (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Ñaïi Thuaät). Phía treân coù xaây döïng tinh xaù, beân trong coù toân töôïng hoaøng haäu Ma-ha Ma Da. Beân caïnh ñoù coù moät ngoâi tinh xaù laø nôi Boà-taùt Thích-ca giaùng thaàn vaøo thai Thaùnh maãu, beân trong coù taïo toân töôïng Boà-taùt giaùng thaàn. Theo thöôïng toïa boä thì Boà-taùt Giaùng thaàn vaøo thai Thaùnh maãu trong ñeâm 30 thaùng AÁt Ñaùt La AÙt Sa Traø; töông ñöông vôùi ngaøy 15 thaùng 5 taïi Trung Hoa. Coøn caùc boä khaùc thì cho laø Boà-taùt giaùng thaàn vaøo thai Thaùnh maãu ñeâm 30 thaùng 02; töông ñöông vôùi ngaøy moàng 08 thaùng 05 ôû Trung Hoa. Töø tinh xaù nôi Boà-taùt Giaùng Thaàn veà phía ñoâng baéc coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi tieân A Tö Ñaø ñoaùn töôùng Thaùi töû. Ngaøy Boà-taùt ñaûn sinh, ñieàm laønh vui möøng vang cuøng. Khi aáy vua Tònh Phaïn môøi caùc thaày töôùng soá ñeán maø baûo raèng: “Ñöùa con vöøa môùi sinh ñaây, toát xaáu nhö theá naøo, neân laáy lôøi roõ raøng minh ba- ïch maø phaân ñaùp”. Caùc thaày töôùng soá ñaùp raèng: “Y cöù theo söï ghi cheùp cuûa caùc baäc tieân Thaùnh, thì xeùt ñaây laø ñieàm öùng toát laønh. Neáu thaùi töû ôû taïi gia seõ laøm chuyeån luaân Thaùnh vöông, coøn xaû tuïc xuaát gia thì seõ thaønh ñaúng chaùnh giaùc”. Khi aáy tieân A Tö Ñaø töø xa maø ñeán, cuùi ñaàu nôi cöûa caàu xin ñöôïc ra maét. vua Tònh Phaïn raát vui möøng, töï thaân ra nghinh tieáp leã kính, môøi ñeán ngoài toøa baùu, maø thöa raèng: “Chaúng hay ñaïi tieân ngaøy nay giaùng laâm ñoaùi hoaøi”. Tieân A Tö Ñaø baûo raèng: “Toâi ôû taïi cung trôøi an cö tónh toïa, boãng thaáy caùc trôøi ñua nhau nhaûy muùa, khi aáy toâi hoûi raèng: “Côù sao vui möøng quaù laém vaäy?”. Caùc trôøi ñaùp: “Ñaïi tieân nay neân bieát trong thieän boä chaâu, phu nhaân thöù nhaát cuûa vua Tònh Phaïn voán gioøng hoï Thích vöøa môùi sinh ñöôïc vò Thaùi töû. Thaùi töû ñoù seõ chöùng ñaéc tam mieäu tam Boà-ñeà, vieân minh nhaát thieát trí”. Toâi nghe noùi vaäy neân laïi ñaây ñeå chieâm ngöôõng. Coù ñieàu buoàn tuûi bôûi toâi ñaõ giaø nua khoâng gaëp ñöôïc Thaùnh hoùa!”.

Taïi cöûa phía nam thaønh coù ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi thaùi töû cuøng

caùc vò trong gioøng hoï Thích ñaáu söùc neùm voi. Thaùi töû laø ngöôøi coù ñöôïc

kyõ ngheä ña naêng rieâng noåi baät khoâng ai baèng. vua Tònh Phaïn raát meán thöông. Luùc saép trôû veà, keû phu boäc ñaùnh voi ngöïa saép ra thaønh. Ñeà Baø Ñaït Ña voán laø ngöôøi töï phuï söùc maïnh, töø beân ngoaøi ñi vaøo, hoûi ngöôøi ñaùnh voi ñi raèng: “Nghieâm giaù voi naøy, ñeå ai laø ngöôøi muoán cöôõi vaäy?”. Ngöôøi phu boäc aáy ñaùp: “Thaùi töû saép trôû veà neân ñöa sang ñeå thaùi töû cöôõi”. Ñeà Baø Ñaït Ña noåi côn töùc giaän, daãn laáy voi vaõ vaøo ñaàu traùn voi, ñaù vaøo öùc voi, khieán voi ngaõ teù bít laáp ñöôøng taét ngheõn loái ñi khoâng theå di dôøi, moïi ngöôøi ñoâng ngheït. Khi aáy Nan Ñaø töø sau ñi ñeán maø hoûi raèng: “Ai gieát voi aáy vaäy?”. Moïi ngöôøi ñaùp: “Ñeà Baø Ñaït Ña gieát”. Nan Ñaø lieàn keùo voi traùnh khoûi ñöôøng ñi. Sau ñoù, thaùi töû ñeán ñoù laïi hoûi raèng: “Keû naøo laøm ñieàu baát thieän gieát haïi voi naøy vaäy?”. Moïi ngöôøi ñaùp: “Ñeà Baø Ñaït Ña gieát haïi laøm bít laáp ñöôøng ñi, Nan Ñaø keùo ñöa sang ñoù ñeå môû loái”. Thaùi töû môùi daát naâng xaùc voi leân cao neùm vöôït qua khoûi vaùch töôøng thaønh, xaùc voi aáy rôi xuoáng nôi ñaát laøm thaønh moät haàm hoá saâu roäng. Caùc haøng só tuïc töông truyeàn goïi ñoù laø haàm hoá voi rôi. Beân caïnh ñoù trong ngoâi tinh xaù coù taïo toân töôïng cuûa thaùi töû. Beân caïnh ñoù laïi coù ngoâi tònh xaù laø nôi taåm cung cuûa thaùi töû vaø haäu phi, beân trong coù taïo toân töôïng cuûa cung chuùa Da Thaâu Ñaø La vaø La Hoå La. Beân caïnh taåm cung aáy coù ngoâi tinh xaù, taïo hình töôïng thoï hoïc, ñoù laø neàn moùng phoøng nhaø xöa cuõ nôi thaùi töû thoï hoïc vaäy.

Töø thaønh veà goùc ñoâng nam coù moät ngoâi tinh xaù, beân trong coù taïo hình töôïng thaùi töû cöôõi con ngöïa traéng löôùt giöõa hö khoâng, laø nôi thaùi töû vöôït thaønh xuaát gia vaäy. Ngoaøi boán cöûa thaønh moãi moãi ñeàu coù caùc ngoâi tinh xaù, beân trong coù caùc hình töôïng ngöôøi giaø, ngöôøi beänh, ngöôøi cheát vaø vò Sa-moân. Laø caùc nôi thaùi töû vaân ñöùc Phaät trong xem thaáy caùc töôùng, caøng theâm nghó nhôù, raát nhaøm chaùn traàn tuïc, töø ñoù maø caûm ngoä, beøn baûo keû phu boäc xoay giaù trôû veà.

Töø thaønh veà phía nam ñi hôn 50 daëm ñeán moät thaønh xöa cuõ, laø nôi trong thôøi hieàn kieáp thuûa con ngöôøi coù tuoåi thoï saùu vaïn naêm, ñöùc Phaät Ca La Ca Thoân Ñaø voán sinh soáng taïi ñoù. töø thaønh veà phía nam caùch khoâng xa, coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi sau khi ñaõ thaønh ñaúng chaùnh giaùc, ñöùc Phaät gaëp thaáy phuï thaân. Töø thaønh veà phía ñoâng nam coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba coù xaù lôïi di thaân cuûa ñöùc Phaät aáy. Phía tröôùc coù döïng truï ñaù cao hôn 30 thöôùc, phía treân khaéc hình töôïng sö töû, beân caïnh khaéc ghi veà söï tòch dieät, do vua Voâ Öu taïo laäp.

Töø thaønh cuûa ñöùc Phaät Ca La Ca Thoân Ñaø veà phía ñoâng baéc ñi hôn 30 daëm ñeán moät thaønh lôùn xöa cuõ, beân trong coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi trong thôøi hieàn kieáp cuûa thuûa con ngöôøi coù ñöôïc tuoåi thoï boán vaïn

naêm, ñöùc Phaät Ca Maëc Ca Maâu Ni voán sinh soáng taïi ñoù. Töø ñoù veà phía ñoâng baéc caùch khoâng xa coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi sau khi ñaõ thaønh chaùnh giaùc, ñöùc Phaät hoùa ñoä phuï thaân. Tieáp veà phía baéc coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, beân trong coù xaù lôïi di thaân cuûa ñöùc Nhö Lai aáy. Phía tröôùc thoï döïng moät truï ñaù cao hôn 20 thöôùc, beân caïnh khaéc ghi veà söï tòch dieät, do vua Voâ Öu taïo laäp.

Töø thaønh veà phía ñoâng baéc caùch hôn 40 daëm, coù moät ngoâi Toát-ñoå- ba, laø nôi thaùi töû ngoài döôùi boùng caây troâng xem caøy ruoäng. Taïi ñoù, thaùi töû taäp haønh thieàn ñònh maø ñöôïc lìa duïc. vua Tònh Phaïn troâng thaáy thaùi töû ngoài nhaäp ñònh döôùi boùng caây, aùnh saùng maët nhaät xoay chieáu maø boùng caây khoâng di dôøi. Taâm vua bieát ñoù laø linh Thaùnh, caøng theâm toân kính.

Töø thaønh lôùn veà phía baéc, coù vaøi traêm ngaøn ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi chuûng toäc gioøng hoï Thích bò gieát cheát. Vua Tyø Loâ Thích-ca ñaõ gieát cheát moïi ngöôøi trong doøng hoï Thích, traùi ngöôïc toäc loaïi coù caû thaûy 9990 vaïn ngöôøi bò gieát, thaây chaát nhö coû raï, maùu ñoå thaønh ao, trôøi kinh sôï loøng ngöôøi beøn thaâu gom haøi coát maø an taùng.

Töø nôi chuûng toäc gioøng hoï Thích bò gieát haïi veà phía taây nam coù boán ngoâi Toát-ñoå-ba nhoû, laø nôi coù boán ngöôøi trong gioøng hoï Thích choáng laïi quaân ñòch. Môùi ñaàu vua Thaéng Quaân leân ngoâi keá vò, ñeán gioøng hoï Thích ñeå caàu hoân. Trong gioøng hoï Thích khinh cheâ cho vua Thaéng Quaân laø haøng phi loaïi, beøn doái ñem tôù gaùi trong nhaø laøm leã troïng gaõ cho vua. Vua Thaéng Quaân beøn laäp laøm chaùnh haäu. Veà sau sinh ñöôïc moät ngöôøi con, ñoù laø vua Tyø Loâ Thích-ca. Thuûa nhoû Tyø Loâ Thích-ca muoán sang nhaø ngöôøi caäu ñeå thænh caàu ñieàu lôïi ích maø thoï hoïc. Vöøa ñeán nôi phía nam thaønh aáy, thaáy moät giaûng ñöôøng môùi taïo döïng, beøn vaøo beân trong döøng nghæ. Nhöõng ngöôøi trong gioøng hoï Thích nghe thaáy vaäy beøn xua ñuoåi maø maéng raèng: “Con cuûa haïng thaáp heøn toâi tôù maø daùm vaøo ôû trong nhaø naøy ö? Caùc ngöôøi trong gioøng hoï Thích xaây döïng ngoâi nhaø naøy, phoûng nghó laøm ñeå ñöùc Phaät ôû nghæ vaäy”. Sau khi ñaõ leân ngoâi keá vò vua Tyø Loâ Thích-ca nghó nhôù laïi ñieàu bò nhuïc xöa tröôùc beøn daáy binh giaùp ñeán ñoù ñoùng quaân. Trong gioøng hoï Thích khi aáy coù boán ngöôøi ñang canh caøy ruoäng, beøn lieàn choáng cöï, quaân lính lui tan. Sau khi ñaõ vaøo trong thaønh, moïi ngöôøi trong gioøng toäc ñeàu laáy ñoù laøm nhöõng ngöôøi con noái doõi toát laønh keá thöøa ngoâi vò quaân vöông laøm toâng töû (con chaùnh) cuûa phaùp vöông. Vua Tyø Loâ Thích-ca daâm haønh hung baïo, nhaãn chòu gieát haïi laøm oâ nhuïc toâng moân, tuyeät döùt thaân gaàn xa xoâi phoùng thaû. Boán ngöôøi aáy bò ñuoåi, theo höôùng baéc ñeán nuùi tuyeát. Moät ngöôøi laøm vua nöôùc OÂ Tröôïng Na, moät ngöôøi laøm vua nöôùc Phaïm Dieãn Na, moät ngöôøi laøm

vua nöôùc Hyù Ma Ñaùt La vaø moät ngöôøi laøm vua nöôùc Thöông Di Ca, röïa rôõ ôû ñôøi löu truyeàn söï nghieäp con chaùu khoâng döùt tuyeät.

Töø thaønh veà phía nam, caùch khoaûng 3 - 4 daëm ñeán trong röøng caây Ni Caâu Luaät, coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba do vua Voâ Öu taïo döïng, laø nôi ñöùc Thích-ca Nhö Lai sau khi thaønh ñaúng chaùnh giaùc, trôû veà laïi ñaát nöôùc mình gaëp thaáy phuï vöông maø giaûng noùi phaùp. Vua Tònh Phaïn bieát ñöùc Nhö Lai haøng phuïc ma quaân roài du haønh giaùo hoùa, noãi loøng caøng theâm khaùt ngöôõng, nghó muoán ñöôïc leã kính, môùi sai keû söù ñeán trình baïch ñöùc Nhö Lai raèng: “Xöa tröôùc coù öôùc heïn sau khi thaønh Phaät seõ trôû veà nôi queâ nhaø. Lôøi noùi aáy nay ñaõ ñeán luùc neân trôû veà vaäy”. Keû söù ñeán nôi ñöùc Phaät trình baøy ñaày ñuû veà yù cuûa cha. Ñöùc Nhö Lai baûo raèng: “Baûy ngaøy sau, ta seõ trôû veà queâ cuõ”. Keû söù trôû veà taâu trình laïi cuøng vua nhö vaäy. Vua Tònh Phaïn môùi ban leänh taát caû thaàn daân lo queùt töôùc ñöôøng saù, chuaån bò höông hoa. Vua cuøng quan thaàn ra ngoaøi bieân giôùi caùch 40 daëm, xuoáng giaù ñöùng ñôïi nghinh ñoùn. Khi aáy, ñöùc Nhö Lai cuøng ñaïi chuùng ñoàng ñi ñeán, coù taùm vò thaàn baûo hoä chung quanh, boán vò thieân vöông daãn ñöôøng ñi tröôùc. Trôøi Ñeá Thích cuøng caùc trôøi coõi duïc theo haàu beân taû, trôøi Phaïm Vöông cuøng caùc trôøi coõi saéc theo haàu beân höõu. Caùc Bí Soâ taêng saép haøng thöù lôùp theo sau. Chæ ñöùc Nhö Lai taïi giöõa ñaïi chuùng, nhö vaàng nguyeät soi saùng aùnh sao, oai thaàn rung ñoäng caû ba coõi, aùnh saùng vöôït hôn haún thaát dieäu, böôùc giöõa hö khoâng maø ñeán ñaát nöôùc queâ nhaø. Vua Tònh Phaïn vaø caùc quan thaàn cuøng theo leã kính xong ñeàu trôû veà laïi nöôùc mình (Kieáp Tyû La Phaït Toát Ñoà), döøng nghæ taïi ngoâi Taêng-giaø lam Ni Caâu Loâ Ñaø. Beân caïnh ñoù khoâng xa coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi ñöùc Nhö Lai ñeán döôùi goác caây lôùn xoay maët veà höôùng ñoâng maø ngoài, nhaän aùo ca sa deät baèng vaøng roøng cuûa Di Maãu. Tieáp theo ñoù laïi coù ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi ñöùc Nhö Lai ñoä taùm vò vöông töû vaø 500 ngöôøi trong gioøng hoï Thích.

Taïi beân taû ñöôøng ñi beân trong cöûa phía ñoâng thaønh, coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi xöa kia thaùi töû Nhaát Thieát Nghóa Thaønh ôû taïi ñoù taäp hoïc caùc thöù kyõ ngheä. Taïi phía ngoaøi cöûa coù ñeàn thôø Töï Taïi Thieân. Trong ñeàn thôø ñoù coù toân töôïng trôøi baèng ñaù theá noãi cao vôïi, laø nôi luùc thaùi töû coøn aúm trong taû loùt ñöa vaøo ñeàn thôø. vua Tònh Phaïn töø vöôøn Laïp Phaït Ni ñeán nghinh ñoùn thaùi töû trôû veà, treân ñöôøng ñeán nôi ñeàn thôø trôøi, vua baûo: “Ñeàn thôø trôøi naøy coù nhieàu linh thieâng soi xeùt, caùc treû nhoû trong gioøng hoï Thích ñeán caàu nguyeän xin thaàn hoä giuùp haún coù linh nghieäm, neân ñöa thaùi töû vaøo ñoù ñeå tu kính”. Khi aáy ngöôøi meï ñôõ giuùp aúm thaùi töû vaøo ñeàn, toân töôïng baèng ñaù ñoù ñöùng daäy nghinh ñoùn thaùi töû. Sau khi aúm thaùi töû ra khoûi roài, toân töôïng trôøi aáy ngoài trôû laïi nhö cuõ.

Beân taû ñöôøng ñi ngoaøi cöûa phía nam thaønh coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi thaùi töû cuøng caùc ngöôøi trong gioøng hoï Thích thi ñaáu taøi ngheä baén troáng saét. Töø ñoù theo höôùng ñoâng nam ñi hôn 30 daëm coù moät ngoâi Toát- ñoå-ba nhoû. Beân caïnh ñoù coù doøng suoái, nöôùc suoái laéng trong nhö kieáng soi, laø nôi thaùi töû vaø caùc ngöôøi trong gioøng hoï Thích naâng cung thöû taøi naêng, cung teân ñaõ baén ra xuyeân qua maët troáng roài ñeán ñaát luùt maát xuoáng, nhaân ñoù nöôùc suoái tuoân voït thaønh doøng chaûy trong saïch. Taäp tuïc baáy giôø töông truyeàn goïi ñoù laø suoái muõi teân. Nhöõng ngöôøi maéc phaûi beänh taät ñeán taém uoáng phaàn nhieàu ñeàu ñöôïc laønh maïnh. Ngöôøi ôû phöôøng xa ñeán mang ñaát buøn taïi suoái ñoù trôû veà, tuøy söï khoå ñoäc maø boâi thoa vaøo traùn, nhôø thaàn linh thaàm gia hoä phaàn nhieàu ñeàu ñöôïc laønh maïnh.

Töø doøng suoái muõi teân theo höôùng ñoâng baéc ñi khoaûng 80 - 90 daëm ñeán röøng Laïp Phaït Ni, coù moät ao taém cuûa caùc ngöôøi doøng hoï Thích, laéng trong aùnh ngôøi nhö göông soi. Caùc thöù ho taïp sinh moïc lan traøn. Töø ñoù veà phía baéc caùch khoaûng 24 - 25 boä, coù caây hoa Voâ Öu, nay ñaõ khoâ ruïi, laø nôi Boà-taùt ñaûn sinh. Boà-taùt ñaûn sinh sau nöõa ngaøy moàng 8 thaùng Pheä xaù khö; töông ñöông vôùi ngaøy moàng 8 thaùng 3 taïi Trung Hoa. Töø ñoù tieáp veà höôùng ñoâng coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba do Voâ Öu taïo laäp, laø nôi hai con Roàng taém goäi thaân Thaùi töû. Khi Boà-taùt vöøa ñaûn sinh xong, khoâng ngöôøi naâng ñôõ maø töø ñi khaép boán phía, moãi phöông aét ñi baûy böôùc, vaø töï noùi raèng: “Thieân Thöôïng Thieân Haï duy ngaõ ñoäc toân, kim phaàn nhi vaõng, sinh phaàn dó taän”, (treân trôøi döôùi trôøi, chæ coù ta laø cao quyù hôn caû, töø nay trôû ñi khoâng coøn taùi sinh). Tuøy chaân daãm böôùc ñeàu coù hoùa hieän hoa sen lôùn naâng ñôõ böôùc chaân. Coù hai con roàng nhaûy voït leân truù giöõa hö khoâng vaø moãi töï phun nöôùc, moät con phun doøng nöôùc laïnh, moät con phun doøng nöôùc moùng aâm taém thaân thaùi töû.

Töø ngoâi Toát-ñoå-ba aáy veà phía ñoâng coù hai doøng suoái trong maùt, coù hai ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi hai con roàng töø ñaát voït leân. Sau khi Boà-taùt ñaõ ñaûn sinh, moïi ngöôøi trong chi thuoäc toâng thaân gioøng hoï Thích ñua nhau kieám tìm nöôùc ñeå taém goäi thaân thaùi töû. Tröôùc maët caùc ngöôøi trôøi coù hai doøng suoái boãng nhieân xuaát hieän tuoâng traøo, moät doøng maùt laïnh vaø moät doøng aám noùng, beøn laáy ñoù laø taém goäi. Töø ñoù veà phía nam coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi trôøi Ñeá Thích naâng tieáp Boà-taùt. Boà-taùt vöøa môùi ra khoûi baøo thai, trôøi Ñeá Thích duøng y Dieäu Thieân quyø tieáp naâng Boà-taùt. Tieáp ñoù laïi coù boán ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi boán Thieân Vöông aåm giöõ naâng Boà- taùt. Khi Boà-taùt töø hoâng phía höõu cuûa Thaùnh maãu sinh ra, boán vò thieân vöông duøng y Boâng tô saéc maøu vaøng roàng boàng naâng Boà-taùt ñaët treân gheá vaøng, vaø ñöa ñeán tröôùc Thaùnh maãu maø noùi raèng: “Phu nhaân haï sinh

ngöôøi con phöôùc naøy thaät raát ñaùng vui möøng. Caùc trôøi coøn möøng vui huoáng hoà ngöôøi ñôøi ö?”.

Beân caïnh caùc ngoâi Toát-ñoå-ba, boán vò thieân vöông aåm naâng thaùi töû, caùch khoâng xa coù moät truï ñaù lôùn, phía treân laøm hình töôïng con ngöïa, do vua Voâ Öu taïo döïng. Veà sau bò Roàng ñoäc döõ noåi saám seùt ñaùnh giöõa truï ñoå ngaõ nôi ñaát. Beân caïnh ñoù coù doøng soâng nhoû xuoâi doøng ñoå veà phía ñoâng nam. Caùc haøng só tuïc goïi ñoù laø doøng soâng Daàu, laø nôi phu nhaân Ma Da sau khi sinh haï thaùi töû roài, trôøi hoùa hieän doøng soâng saùng nhuaän laéng saïch muoán khieán phu nhaân laáy ñeå taém goäi taåy saïch buïi traàn. Nay bieán thaønh doøng soâng, nöôùc doøng soâng aáy coøn trôn nhuaàn.

Töø ñoù theo höôùng ñoâng, ñi trong ñoàng troáng röøng hoang vöôït qua hôn 200 daëm ñeán nöôùc Lam Ma (thuoäc Trung AÁn Ñoä).

# - NÖÔÙC LAM MA.

Nöôùc Lam Ma hoang pheá ñaõ laâu naêm neân cöông tröôøng khoâng coøn gieàng moái, nôi thaønh aáp goø ñoài daân chuùng sinh soáng hieám ít hoang sô. Töø thaønh cuõ veà phía ñoâng nam coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba baèng gaïch cao gaàn traêm thöôùc. Xöa kia, sau khi ñöùc Nhö Lai ñaõ nhaäp Nieát baøn, tieân vöông nöôùc ñoù ñöôïc chia moät phaàn xaù lôïi, mang veà nöôùc nhaø, kính tuaân taïo laäp maø phuïng thôø, nhöõng ñieàm linh dò coù luùc hieän khôûi, aùnh saùng thuaàn coù khi toûa chieáu.

Beân caïnh ngoâi Toát-ñoå-ba ñoù coù moät ao nöôùc trong maùt, coù Roàng thöôøng luoân vaøo ra bieán hieän hình thaân raén naèm, hoaëc theo phía höõu chuyeån nhieãu quanh ngoâi Toát-ñoå-ba. Voi hoang töøng ñaøn haùi nhaéc hoa traùi ñeán tung raõi, do söùc thaàn minh caûnh veä giaùm saùt, töø luùc môùi ñaàu khoâng luùc traàm laéng. Xöa tröôùc khi vua Voâ Öu phaân chia xaù lôïi cuûa ñöùc Phaät ñeå taïo döïng caùc ngoâi Toát-ñoå-ba, thì caùc ngoâi Toát-ñoå-ba ôû baûy nöôùc kia ñeàu ñaõ khai quaät. Khi ñeán nöôùc ñoù (Lam Ma) vöøa muoán daáy coâng khai quaät, thì roàng töø ao ñoù kinh sôï bò laán löôùt chieám ñoaït môùi bieán hình hoùa laøm vò Baø-la-moân ñeán cuùi ñaàu tröôùc voi cuûa vua Voâ Öu maø thöa raèng: “Ñaïi vöông löu tình chuyeân yù vôùi Phaät phaùp, roäng gieoo troàng ruoäng phöôùc, xin môøi döøng giaù quan laâm vöôøn nhaø cuûa toâi giaây laùt”. Vua Voâ Öu hoûi: “Nhaø ngöôi taïi ñaâu, caùch ñaây xa gaàn?”. Vò Baø-la-moân aáy ñaùp: “Toâi laø vua roàng ôû trong ao ñaây. Nhaân vì ñaïi vöông muoán taïo laäp thaéng phöôùc neân ñeán ñaây baùi yeát thænh môøi”. Vua Voâ Öu nhaän lôøi thænh môøi ñoù, beøn cuøng vaøo cung Roàng. Ngoài chöøng giaây laùt, roàng xuaát hieän ra thöa raèng: “Chæ bôûi taïo nghieäp xaáu aùc neân toâi phaûi nhaän chòu laøm thaân roàng naøy. Toâi nguyeän cuùng döôøng xaù lôïi mong caàu tieâu tröø toäi

quaù. Xin vua cuøng sang troâng xem maø leã kính”. Vua Voâ Öu troâng thaáy roài, kinh haõi maø noùi raèng: “Phaøm caùc thöù cuùng döôøng chaúng phaûi nôi nhaân gian coù ñöôïc”. Roàng lieàn baûo: “Neáu vaäy thì xin Ñaïi vöông khoâng neân phaù huûy ngoâi Toát-ñoå-ba naøy”. Vua Voâ Öu töï löôøng söùc mình chaúng theå ngang baèng ñoù, beøn khoâng khai quaät maø ra khoûi nôi ao. Hieän nay coøn coù truï döïng ghi cheùp neâu baøy.

Beân caïnh ngoâi Toát-ñoå-ba caùch ñoù khoâng xa coù moät ngoâi giaø lam, chö taêng hieám ít, nhöng thanh tònh chænh tuùc ñoan nghieâm. Vaø duøng vò sa di troâng coi ñaûm nhaän taát caû moïi vieäc cuûa chuùng taêng. Chö taêng töø phöông xa ñeán thì leã tieáp ñoùn ñaõi noàng haäu haún löu giöõ laïi ba ngaøy cuùng döôøng töù söï. Nghe caùc baäc laõo thaønh noùi raèng: “Xöa kia coù moät vò Bí Soâ ñoàng baïn cuøng thænh môøi, töø xöù xa ñeán ñaûnh leã ngoâi Toát-ñoå-ba, thaáy ñaøn voi cuøng nhau raõo chaïy qua, hoaëc laø ngaø uûi coû, hoaëc duøng voøi röôùi nöôùc, moãi töï cuøng mang hoa traùi khaùc laï ñeán cuùng döôøng. Khi aáy caùc vò taêng thaáy vaäy buoàn than caûm hoaøi, coù moät vò Bí Soâ beøn xaû giôùi cuï tuùc, phaùt nguyeän ôû laïi lo vieäc cuùng döôøng,c uøng chuùng taêng maø töø taï raèng: “Toâi chæ lo nhieàu phöôùc neân laïm veát trong chuùng taêng naêm thaùng laâu daøi maø haïnh nghieäp khoâng bao nhieâu. Nay taïi ngoâi Toát-ñoå-ba naøy coù xaù lôïi cuûa ñöùc Phaät, Thaùnh ñöùc ngaàm thoâng, neân ñaøn voi daãm ñaïp töôùc röôùi. Toâi nguyeän ñem taám thaân naøy ôû laïi ñaây cuøng laøm ñoàng baïn, troïn heát naêm thaùng coøn laïi laïi may maén laém vaäy!”. Chuùng taêng ñeàu baûo: “AÁy, thaät vieäc lôùn vaäy! Chuùng toâi bôûi dô baån naëng neà, trí hieåu bieát khoâng möu tính ñöôïc nhö theá”. Vò aáy beøn tuøy thôøi töï möøng vui khoâng khuyeát khieám thaéng nghieäp, cuõng ñaõ lìa khoûi chuùng ñoâng caøng toû baøy chí nguyeän khaån thaønh, hoan hyû rieâng ôû coù chí ñeán troïn ñôøi vaäy. Töø ñoù caét nhaët coû tranh laøm nhaø, daãn khôi doøng nöôùc thaønh ao hoà, haùi nhaët hoa theo muøa, queùt töôùc saïch seõ quanh vuøng, traûi qua naêm thaùng daøi laâu maø taâm chí vaø moïi vieäc khoâng bieáng treã. Nhöõng vò vua ôû caùc nöôùc laùng gieàng nghe theá maø nhaõ chuoäng ñua nhau xaû thí cuûa caûi vaät baùu cuøng chung taïo döïng ngoâi giaø lam. Nhaân ñoù thænh môøi vò aáy troâng coi toång quaùt moïi vieäc cuûa chuùng taêng. Töø ñoù laàn löôït noái böôùc theo nhau khoâng ñeå maát coâng khoù môùi ñaàu, vaø nhaân vaäy neân laáy vò sa di troâng coi taát caû coâng vieäc cuûa taêng.

Töø ngoâi giaø lam do sa di troâng coi vieäc taêng aáy theo höôùng ñoâng

vaøo trong röøng lôùn ñi hôn traêm daëm, ñeán moät ngoâi Toát-ñoå-ba lôùn do vua Voâ Öu taïo döïng, laø nôi thaùi töû vöôït thaønh ñeán ñoù, côûi boû aùo baùu chuoãi chaâu anh laïc baûo keû tôù haàu mang veà laïi. Vaøo nöõa ñeâm thaùi töû vöôït thaønh, maõi ñeán gaàn saùng thì tôùi ñoù, ñaõ thoûa xöùng vôùi taâm yù xöa tröôùc,

môùi nhìn laïi hình haøi maø baûo raèng: “Vaäy laø ta ñaõ ra khoûi pheân loàng giam haûm, vöôït thoaùt soâng xích troùi buoäc. Ñaây laø nôi môû giaù cuoái cuøng vaäy”. Vaø töï môû ngoïc baùu Maït Ni töø trong Thieân quan, trao cho keû toâi tôù maø baûo raèng: “Ngöôi mang vaät baùu naøy trôû veà taâu vôùi phuï vöông: töø nay ta troán ñi xa, chôù nhoïc caûn traùi söï xa lìa, ta muoán döùt ñoaïn voâ thöôøng, tuyeät haún caùc Höõu laäu!”. Xieån Ñaït La (xöa tröôùc goïi laø Xa Naëc, töùc sai nhaàm vaäy) noùi: “Haù coù taâm nguyeän gì, khoâng giaù maø trôû veà?”. Thaùi töû phaûi kheùo duøng lôøi uûy an voã veà daãn duï. Xieån Ñaït Ca caûm ngoä maø trôû veà.

Töø ngoâi Toát-ñoå-ba xoay giaù aáy veà phía ñoâng coù caây Thieän boä, caønh laù tuy ñaõ ñieâu taøn khoâ ruïi nhöng goác vaãn hieän coøn. Beân caïnh ñoù laïi coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba nhoû, laø nôi thaùi töû ñem y baùu coøn laïi ñoåi laáy chieác aùo da nai. Thaùi töû ñaõ caét toùc ñoåi xieâm y, tuy boû heát chuoãi chaâu anh laïc maø vaãn coøn coù thieân y, beøn töï noùi raèng: “Y phuïc naøy raát xa xæ, laøm sao caûi ñoåi ñaây?”. Khi aáy trôøi Tònh Cö bieán hoùa thaân hình laøm ngöôøi thôï saên, maëc aùo da nai, mang cung teân ñoäi loâng. Thaùi töû beøn daâng aùo mình ñang maëc maø noùi raèng: “Toâi muoán cuøng trao ñoåi, xin ñöôïc chaáp thuaän”. Ngöôøi thôï saên baûo: “Toát thay!”. Thaùi töû beøn côõi aùo ñang maëc treân thaân trao cho ngöôøi thôï saên. Ngöôøi thôï saên ñöôïc aùo roài hieän laïi thaân hình trôøi naém giöõ aùo aáy, voït giöõa hö khoâng maø ñi.

Beân caïnh thaùi töû ñoåi aùo caùch khoâng xa coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, do vua Voâ Öu taïo laäp, laø nôi thaùi töû caét toùc. Thaùi töû naém laáy dao töø Xieån Ñaït Ca trao cho maø töï caét boû toùc mình, trôøi Ñeá Thích tieáp nhaän laáy ñöa veà cung trôøi ñeå cuùng döôøng. Khi aáy con trôøi Tònh Cö hoùa hieän laøm ngöôøi thôï caét toùc, naém dao saéc beùn töø töø böôùc ñi. Thaùi töû baûo raèng: “OÂng coù theå caét toùc ñöôïc ö? Mong haõy vì ta maø caét caïo saïch giuùp”. Ngöôøi aáy nhaän lôøi beøn vì caïo toùc cho thaùi töû.

Veà thôøi gian thaùi töû xuaát gia cuõng khoâng nhaát ñònh. Coù thuyeát noùi laø Boà-taùt xuaát gia luùc 19 tuoåi. Coù thuyeát noùi laø luùc 29 tuoåi. Vaø coù thuyeát noùi laø xuaát gia sau nöûa ngaøy moàng taùm thaùng Pheä Xaù Khö; töùc töông ñöông ngaøy moàng 8 thaùng 3 ôû Trung Hoa. Coù thuyeát noùi laø xuaát gia sau nöûa ngaøy 15 thaùng Pheä Xaù Khö; töùc töông ñöông ngaøy 15 thaùng 3 ôû Trung Hoa.

Töø ngoâi Toát-ñoå-ba nôi thaùi töû caét toùc theo höôùng ñoâng nam ñi trong ñoàng troáng qua khoaûng 180 - 190 daëm, ñeán röøng Ni Caâu Loâ Ñaø, coù ngoâi Toát-ñoå-ba cao hôn 300 thöôùc. Xöa kia sau khi ñöùc Nhö Lai nhaäp nieát baøn, xaù lôïi ñaõ phaân chia, caùc Baø-la-moân khoâng coù ñöôïc phaàn, beøn ñeán nôi Nieát Ñieäp Ban Na (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Phaàn Thieâu, xöa tröôùc goïi laø Xaø Duy, töùc sai nhaàm vaäy) gom thaâu tro than

mang veà nöôùc nhaø taïo döïng neàn moùng linh thieâng aáy maø thieát tu cuùng döôøng. Töø ñoù trôû laïi giaùng hieän caùc ñieàm tích kyø ñaëc. Nhöõng ngöôøi maéc phaûi beänh taät ñeán caàu thænh, phaàn nhieàu ñeàu ñöôïc laønh maïnh.

Beân caïnh ngoâi Toát-ñoå-ba thôø tro than aáy, trong ngoâi giaø lam xöa cuõ laø nôi coù daáu tích cuûa boán ñöùc Phaät thôøi quaù khö toïa thieàn vaø kinh haønh.

Hai beân ngoâi giaø lam xöa cuõ aáy coù vaøi traêm ngoâi Toát-ñoå-ba, trong ñoù coù moät ngoâi lôùn, do vua Voâ Öu taïo laäp, neàn moùng tuy ñaõ suïp ñoå, nhöng coøn cao hôn traêm thöôùc. Töø ñoù theo höôùng ñoâng baéc, baêng trong röøng lôùn, ñöôøng ñi gian nguy hieåm trôû coù ñuû thöù traâu nuùi voi hoang töøng ñaøn, troäm cöôùp töøng ñoaøn doø xeùt tìm kieám ngöôøi ñi ñöôøng laøm haïi khoâng nhoû. Qua khoûi röøng aáy roài ñeán nöôùc Caâu Thi Na Yeát La (thuoäc Trung AÁn Ñoä).

# - NÖÔÙC CAÂU THI NA YEÁT LA.

Nöôùc Caâu Thi Na Yeát La thaønh quaùch ñaõ huûy hoaïi, thoân aáp tieâu ñieàu. Neàn moùng baèng gaïch thaønh xöa cuõ, chu vi roäng hôn 10 daëm, daân chuùng sinh soáng hieám ít thöa thôùt, coång ñöôøng hoang vaéng. Taïi goùc ñoâng baéc phía trong thaønh coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba di vua Voâ Öu taïo döïng, laø nôi vöôøn nhaø xöa cuõ cuûa Chuaån Ñaø (tröôùc kia goïi laø Thuaàn Ñaù töùc sai nhaàm vaäy). Trong vöôøn aáy coù caùi gieáng. Khi Chuaån Ñaø saép hieán cuùng ñöùc Phaät vaø chuùng taêng môùi khôûi coâng ñuïc, naêm thaùng traûi qua tuy ñaõ laâu xa maø nöôùc vaãn trong saïch maùt ngoït.

Töø thaønh veà phía taây baéc caùch khoaûng 3 - 4 daëm, vöôït qua soâng A Thò Ña Phaït Ñeå (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Voâ Thaéng, ngöôøi ñôøi nay cuøng xöng goïi vaäy, xöa tröôùc goïi laø soâng A Lôïi La Baït Ñeà, töùc laø sai nhaàm vaäy. Theo ñieån ngoân goïi ñoù laø soâng Y Laïi Noa Phaït Ñeå, dòch nghóa laø soâng Höõu Kim Sa), caùch bôø phía taây khoâng xa ñeán röøng sa la, loaïi caây aáy tôï nhö caây hoïc maø voû da xanh traéng, laù raát saùng nhuaàn. Coù boán caây ñaëc bieät cao lôùn ñoù laø nôi ñöùc Phaät nhaäp nieát baøn. Taïi ñoù, trong ngoâi tinh xaù lôùn xaây döïng baèng gaïch coù taïo moät toân töôïng ñöùc Nhö Lai nhaäp nieát baøn, goái ñaàu veà höôùng baéc maø naèm. Beân caïnh coù ngoâi Toát-ñoå-ba do vua Voâ Öu taïo laäp, neàn moùng tuy ñaõ ñoå naùt nhöng coøn cao hôn 200 thöôùc, phía tröôùc coù döïng moät truï ñaù ñeå khaéc ghi veà söï kieän ñöùc Nhö Lai nhaäp nieát baøn. Tuy coù vaên ghi maø chaúng vieát thaùng ngaøy. Nghe caùc baäc laõo thaønh noùi laø ñöùc Nhö Lai ñeán naêm 80 tuoåi, nhaäp nieát baøn vaøo sau nöûa ngaøy 15 thaùng Pheä Xaù Khö, töùc töông ñöông ngaøy 15 thaùng 03 taïi Trung Hoa. Theo thuyeát nhaát thieát höõu boä thì cho laø ñöùc

Phaät nhaäp nieát baøn sau nöûa ngaøy moàng 8 thaùng Ca Thí Ñeå Ca; töùc töông ñöông ngaøy moàng 8 thaùng 9 taïi Trung Hoa. Töø sau khi ñöùc Phaät nhaäp nieát baøn, caùc boä phaùi coù nhöõng quan ñieåm baøn nghò khaùc nhau. Coù boä phaùi coù nhöõng quan ñieåm baøn nghò kaùc nhau. Coù boä phaùi cho laø ñöùc Phaät nhaäp nieát baøn ñaõ hôn 1200 naêm. Coù boä phaùi cho laø qua hôn 900 naêm chöa ñaày 1000 naêm.

Beân caïnh tinh xaù caùch ñoù khoâng xa coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi ôû thôøi ñöùc Nhö Lai tu haïnh Boà-taùt laøm vua ñaøm chim tró maø cöùu löûa. Xöa kia taïi xöù ñoù laø moät khu röøng lôùn caây coái töôi toát, laø nôi caùc loaøi chim muoán nhoùm tuï laøm hang oå sinh soáng, boãng nhieân coù gioù döõ töø boán phía noãi daäy, ñoàng moät luùc löûa döõ vuït bay tôùi, khi aáy coù moät con chim tró coù taám loøng xoùt thöông, coå ñoäng laën huïp thaân mình xuoáng doøng nöôùc trong roài bay leân giöõa hö khoâng ruõ caùnh tung raõy nöôùc. Baáy giôø, trôøi Ñeá Thích cuùi xuoáng maø baûo raèng: “Sao ngöôi ñem söï ngu doát nhoïc böùc loâng caùnh vaäy? Löûa lôùn môùi noãi daäy thieâu ñoát röøng hoang, ñaâu theå duøng taám thaân nhoû beù cuûa ngöôi maø coù theå daäp taét ñöôïc?”. Chim tró hoûi raèng: “Ngöôøi noùi aáy laø ai vaäy?”. Coù tieáng ñaùp raèng: “Ta laø trôøi Ñeá Thích”. Chim tró noùi: “Nay trôøi Ñeá Thích coù phöôùc löïc lôùn, khoâng ñieàu öôùc muoán gì maø khoâng toaïi nguyeän, cöùu tai giuùp naïn nhö chæ trong loøng baøn tay, traùi laïi maø gaën hoûi khoâng coâng, loãi aáy theá naøo? Löûa döõ ñang chaùy böøng, khoâng neân laém lôøi”. Sau ñoù chim tró laïi nhaûy bay sang doøng nöôùc. Trôøi Ñeá Thích beøn voác nöôùc röôùi giuùp caùnh röøng ñoù, löûa taét khoùi tieâu, taát caû sinh loaïi ñeàu ñöôïc toaøn thaân maïng. Neân nay xöng goïi ñoù laø ngoâi Toát-ñoå-ba cöùu löûa vaäy.

Beân caïnh nôi chim tró cöùu löûa caùch khoâng xa, coù moät ngoâi Toát-ñoå- ba, laø nôi thôøi ñöùc Nhö Lai tu Boà-taùt haïnh laøm thaân nai cöùu vôùt quaàn sinh. Töùc vaøo thôøi xa xöa kia, taïi ñoù laø moät khu röøng lôùn, boãng nhieân löûa döõ töø ñoàng hoang taùp vaøo, caùc loaøi chim thuù ñeàu cuøng quaån, phía tröôùc hieåm aùc bôûi doøng nöôùc ngaên caûn, phía sau khoán cuøng bôûi naïn löûa döõ, neân khoâng vaät gì chaúng töï ñaém chìm mình töï taùng maát thaân maïng. Con nai aáy xoùt xa noãi loøng beøn ñöùng ngang giöõa doøng nöôùc, xuyeân thuûng da, caét ñöùt xöông coát töï gaéng cöùu vôùt caùc vaät ñaém chìm, coù con thoû bò queø chaân ñeán sau, nhaãn chòu nhoïc meät maø cöùu giuùp ñoù. ñeán luùc söùc löïc cöùu giuùp cuøng kieät beøn ñaém mình giöõa doøng nöôùc maø cheát. Caùc trôøi gom nhaët haøi coát maø taïo döïng ngoâi Toát-ñoå-ba ñeå toân trí.

Töø nôi nai cöùu vôùt vaät ñaém chìm aáy veà phía taây, caùch khoâng xa coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi Toâ Baït Ñaø La (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Thieän Hieàn, xöa tröôùc goïi laø Tu Baït Ñaø La töùc sai nhaàm

vaäy) nhaäp dieät. Thieän Hieàn voán laø moät vò thaày Phaïm Chí, ñeán luùc ñaõ 120 tuoåi, laø moät naäc laõo tuùc laém trí, nghe ñöùc Phaät saép nhaäp nieát baøn, beøn ñeán nôi song thoï, hoûi cuøng toân giaû A-nan raèng: “Ñöùc Phaät Theá Toân saép nhaäp nieát baøn. Toâi nay trong loøng coù söï nghi treä mong muoán ñöôïc thænh hoûi”. Toân giaû A-nan baûo raèng: “Ñöùc Phaät saép nhaäp nieát baøn, mong chôù phieàn nhieãu”. Thieän Hieàn noùi raèng: “Toâi nghe ñöùc Phaät xuaát hieän nôi ñôøi raát khoù ñöôïc gaëp, chaùnh phaùp laïi khoù ñöôïc nghe, toâi mang naëng ñieàu nghi saâu xa, sôï khoâng coù noùi ñeå thöa hoûi nöõa!”. Vaø Thieän Hieàn beøn vaøo tröôùc ñöùc Phaät maø hoûi raèng: “Coù caùc chuùng khaùc töï xöng laø thaày, moãi töï coù giaùo phaùp rieâng ñeå raên daïy ngöôøi ñôøi. Kieàu Ñaùp Ma (xöa tröôùc goïi laø Cuø Ñaøm töùc sai nhaàm vaäy) coù bieát heát chaêng?”. Ñöùc Phaät baûo: “Toâi haún nghieân cöùu saâu xa qua heát môùi vì giaûng noùi”. Thieän Hieàn nghe vaäy, taâm thanh tònh tin hieåu. Caàu xin ñöùc Phaät cho pheùp ñöôïc vaøo doøng phaùp, thoï giôùi cuï tuùc. Ñöùc Nhö Lai baûo: “OÂng coù theå ñöôïc vaäy ö? Caùc haøng dò hoïc ngoaïi ñaïo muoán tu haønh phaïm haïnh phaûi traûi qua boán naêm thöû thaùch troâng xem veà ñöùc haïnh, xeùt kieåm veà taùnh neát, oai nghi vaéng laëng noùi naêng thaønh thaät, thì coù theå ôû trong giaùo phaùp cuûa ta tònh tu phaïm haïnh. ÔÛ nôi nhaân haïnh ñaâu coù gì khoù ö?”. Thieän Hieàn thöa raèng: “Ñöùc Theá Toân xoùt thöông cöùu ñoä khaép cuøng khoâng rieâng. Qua boán naêm thöû hoïc, ba nghieäp thaân khaåu yù môùi ñieàu thuaän”. Ñöùc Phaät baûo: “Toâi tröôùc ñaõ noùi ñoù chæ taïi nhaân haïnh vaäy”. Khi aáy Thieän Hieàn ñöôïc xuaát gia vaø lieàn thoï giôùi cuï tuùc, tinh caàn coá gaéng tu taäp, thaâm taâm doõng maõnh, theá roài ñoái vôùi giaùo phaùp khoâng sinh taâm nghi ngôø, töï thaân hieän chöùng, ñeán ñeâm toái chöa bao laâu beøn chöùng quaû A-la-haùn. Caùc laäu ñaõ heát, phaïm haïnh ñaõ laäp, khoâng nhaãn thaáy ñöùc Phaät nhaäp ñaïi nieát baøn, neân beøn ôû trong ñaïi chuùng nhaäp hoûa giôùi ñònh, hieän caùc vieäc thaàn thoâng maø nhaäp dieät tröôùc. Ñoù laø vò ñeä töû cuoái cuøng cuûa ñöùc Nhö Lai maø laïi dieät ñoä tröôùc, vaø ñoù töùc laø con thoû queø chaân ñöôïc cöùu sau cuøng xöa kia vaäy.

Beân caïnh nôi Thieän Hieàn nhaäp dieät coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi

Thaàn Chaáp Kim Cang ngaõ quî nôi ñaát. Ñöùc Ñaïi Bi Theá Toân tuøy cô duyeân lôïi kieán, coâng phu hoùa ñoä ñaõ hoaøn taát, nhaäp tòch dieät an laïc giöõa hai caây sa la, goái ñaàu veà höôùng baéc maø naèm, Thaàn Chaáp Kim Cang, löïc só Maät Tích thaáy ñöùc Phaät nhaäp nieát baøn beøn gaøo khoùc, than raèng: “Ñöùc Phaät boû chuùng ta maø nhaäp ñaïi nieát baøn, khoâng coøn nôi nöông töïa, khoâng coøn ñöôïc chôû che baûo hoä!”. Teân ñoäc thaám saâu, löûa saàu chaùy maïnh, buoâng chaøy kim cang, muoän tuyeät quî ngaõ nôi ñaát. Giaây laâu tænh laïi buoàn than luyeán moä, cuøng noùi vôùi nhau raèng: “Bieån lôùn sinh töû ai laø

ngöôøi laøm thuyeàn cheøo cöùu vôùt, ñeâm daøi voâ minh, ai laø ngöôøi laøm aùnh ñuoác soi saùng?!”.

Beân caïnh caùc thaàn chaáp kim cang ngaõ quî nôi ñaát coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi sau khi ñöùc Nhö Lai ñaõ nhaäp nieát baøn, löu laïi taïi ñoù baûy ngaøy ñeå cuùng döôøng. Luùc ñöùc Nhö Lai saép nhaäp nieát baøn, aùnh saùng soi chieáu khaép cuøng, ngöôøi trôøi thaûy ñeàu tuï hoäi, không ai chaúng buoàn caûm, laïi cuøng baûo nhau raèng: “Ngaøy nay ñöùc Ñaïi Giaùc Theá Toân saép nhaäp nieát baøn. Chuùng sinh phöôùc ñaõ heát. Theá gian khoâng coøn nôi nöông töïa!”. Ñöùc Theá Toân naèm nghieâng phía höõu treân giöôøng toøa sö töû baûo cuøng ñaïi chuùng raèng: “Chôù cho laø ñöùc Nhö Lai roát raùo nhaäp tòch dieät. Phaùp thaân vaãn thöôøng truù, vöôït lìa khoûi moïi söï bieán ñoåi. Phaûi neân buoâng boû taâm bieáng löôøi, sôùm caàu giaûi thoaùt”. Khi aáy, caùc haøng Bí Soâ, v.v... suøi suït gaøo khoùc. Toân giaû A Neâ Luaät Ñaø (xöa tröôùc goïi laø A Na Luaät, töùc sai nhaàm vaäy) baûo cuøng caùc Bí Soâ v.v... raèng: “Thoâi! Thoâi! Chôù hoaøi buoàn khoùc. Caùc trôøi quaùi laï deøm pha kìa!”. Khi aáy chuùng Maït La cuùng döôøng ñaõ xong, muoán naâng nghinh kim quan ñöùc Phaät ñeán nôi Nieát Dieäp Ban Na, toân giaû A Neâ Luaät Ñaø baûo raèng: “Haõy taïm döøng, chö thieân muoán löu laïi baûy ngaøy ñeå cuùng döôøng”. Khi aáy chuùng trôøi mang caùc thöù hoa trôøi kyø dieäu tung raõi, bay giöõa hö khoâng taùn thaùn Thaùnh ñöùc, moãi moãi ñeàu doác taâm chí thaønh cuøng daâng cuùng döôøng.

Beân caïnh nôi löu laïi kim quan coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi Thaùnh maãu Ma-ha Ma Da khoùc caûm ñöùc Phaät. Sau khi ñöùc Nhö Lai nhaäp nieát baøn ñaõ hieän vaøo kim quan xong. Khi aáy toân giaû A Neâ Luaät Ñaø leân treân cung trôøi baùo cuøng phu nhaân Ma Da raèng: “Ñöùc Ñaïi Thaùnh phaùp vöông, nay ñaõ nhaäp nieát baøn!”. Thaùnh maãu Ma Da nghe theá roài, beøn khoùc ngheïn ngaøo, muoän tuyeät giaây laâu, beøn cuøng caùc chuùng trôøi giaùng xuoáng ñeàn röøng sa la, troâng thaáy y taêng gìa chi, bình baùt vaø tích tröôïng, beøn voã thoa, gaøo khoùc maø laïi caát tieáng than raèng: “Ngöôøi trôøi phöôùc ñaõ heát, maét theá gian ñaõ dieät maát, nay ñaây moïi vaät roãng khoâng, khoâng coù chuû”. Ñöùc Nhö Lai vaän duïng söùc Thaùnh, naép kim quan töï bung môû, toûa phoùng aùnh saùng, ñöùc Nhö Lai chaép tay ngoài uûy an hoûi han Töø maãu töø xa xuoáng ñeán, haønh phaùp laø nhö vaäy, xin chôù quaù caûm buoàn”. Khi aáy toân giaû A-nan ngaäm neùn ñau thöông maø thænh hoûi ñöùc Phaät raèng: “Ngöôøi ñôøi sau hoûi ñeán, con phaûi ñaùp theá naøo?”. Phaät daïy: “”Ñöùc Phaät ñaõ nhaäp nieát baøn. Töø maãu Ma Da töø cung trôøi xuoáng ñeán nôi röøng sa la, ñöùc Nhö Lai vì cac haøng chuùng sinh baát hieáu, neân töø trong Kim Quan ngoài daäy, chaáp tay giaûng noùi phaùp”.

Töø thaønh aáy theo höôùng baéc, vöôït qua soâng, caùch xa hôn 300 boä coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, ñoùlaø nôi tieâu nhuïc thaân ñöùc Nhö Lai. Ñaát xöù ñoù

hieän nay saéc maøu vaøng ñen laãn taïp tro than. Coù keû chí thaønh caàu thænh, hoaëc coù ñöôïc xaù lôïi. Ñöùc Nhö Lai tòch dieät, caùc haøng trôøi ngöôøi buoàn caûm, duøng baûy vaät baùu laøm kim quan, duøng ngaøn böùc boâng tô quaán quanh thaân, thieát baøy höông hoa, caém döïng phan loïng, chuùng ngöôøi Maït La nghinh khieâng kieäu giaù phaùt daãn, tröôùc sau daãn theo, töø phöông baéc vöôït qua soâng Kim Lieân, ñeå ñaày daàu thôm vaøo kim quan, chaát nhieàu goã thôm, phoùng löûa ñeå thieâu ñoát. Coù hai böùc boâng tô khoâng chaùy, ñoù laø moät böùc quaán saùt trong thaân Phaät, vaø moät böùc che phuû ngoaøi cuøng. Phaân chia xaù lôïi cho caùc chuùng sinh. Chæ coù toùc vaø moùng tay vaãn nghieãm nhieân khoâng toån haïi.

Beân caïnh nôi thieâu thaân ñöùc Phaät coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi ñöùc Nhö Lai vì toân giaû Ñaïi Ca Dieáp Ba maø hieän baøy hai baøn chaân. Kim quan Nhö Lai ñaõ haï xuoáng, goã thôm ñaõ choàng chaát, phoùng löûa ñoát khoâng chaùy. Ñaïi chuùng ñeàu kinh haõi. Toân giaû A Neâ Luaät Ñaø noùi laø: “Chôø ñôïi toân giaû Ñaïi Ca Dieáp Ba ñeán”. Khi aáy, toân giaû Ñaïi Ca Dieáp Ba cuøng 500 vò ñeä töø töø nuùi röøng xa ñi ñeán thaønh Caâu Thi, hoûi toân giaû A-nan raèng: “Thaân ñöùc Theá Toân coù theå con ñöôïc troâng thaáy chaêng?”. Toân giaû A-nan thöa raèng: “Thaân ñöùc Theá Toân ñaõ quaán quanh ngaøn böùc boâng tô, laïi taån lieäm trong kim quan, goã thôm ñaõ gom chaát, chæ coøn vieäc thieâu ñoát”. Khi aáy, ñöùc Phaät töø trong kim quan vì duoãi hieän hai baøn chaân ra ngoaøi, treân luaân töôùng thaáy coù saéc maøu khaùc laï. Toân giaû Ñaïi Ca Dieáp Ba hoûi A-nan raèng: “Côù sao coù theá naøy?”. Toân giaû A-nan ñaùp raèng: “Luùc ñöùc Phaät vöøa môùi nhaäp nieát baøn, caùc haøng trôøi ngöôøi buoàn thöông gaøo khoùc doû leä vaáy nhieãm neân coù saéc maøu khaùc laï nhö theá”. Toân giaû Ñaïi Ca Dieáp Ba ñaûnh leã, ñi nhieãu quanh cuøng taùn thaùn, xong roài, goã thôm töï thieâu ñoát, löûa chaùy lôùn maïnh meõ.

Sau khi ñaõ nhaäp nieát baøn, töø trong kim qua, ñöùc Phaät ñaõ ba laàn löu xuaát ra, laàn ñaàu laø duoåi caùnh tay hoûi A-nan söûa trò ñöôøng, laàn thöù hai laø ngoài daäy vì Thaùnh maãu giaûng noùi phaùp vaø laàn thöù ba duoåi hieän hai baøn chaân cho toân giaû Ñaïi Ca Dieáp Ba thaáy.

Beân caïnh nôi ñöùc Phaät duoåi hieän hai baøn chaân coù moät ngoâi Toát- ñoå-ba do vua Voâ Öu taïo döïng, laø nôi taùm vò vua phaân chia xaù lôïi. Phía tröôùc coù döïng moät truï ñaù khaéc ghi söï vieäc aáy. Sau khi ñöùc Phaät nhaäp nieát baøn vaø ñaõ Nieát Ñieäp Ban Na xong, caùc vò vua cuûa taùm nöôùc chuaån bò boán loaïi binh lính cuøng ñeán ñoù, khieán Baø-la-moân Tröïc Taùnh noùi cuøng caùc löïc só ôû thaønh Caâu Thi raèng: “Baäc ñaïo sö cuûa trôøi ngöôøi tòch dieät taïi nöôùc naøy, neân töø xa cuøng ñeán xin ñöôïc chia phaàn xaù lôïi ñeå toân thôø”. Caùc löïc só baûo raèng: “Ñöùc Nhö Lai giaùng hieän toân quyù töùc döôùi ñaát ñaây, dieät

maát aùnh saùng daãn daét theá gian, tang vuøi cha laønh cuûa chuùng sinh. Xaù lôïi cuûa ñöùc Nhö Lai, chuùng toâi phaûi töï cuùng döôøng, chôù nhoïc ñöôøng saù xa xoâi, troïn khoâng ñöôïc chia”. Khi aáy caùc vua nhoùm thuaän töø ñeå laïi, ñaõ khoâng ñöôïc thoûa ñaùng, laïi noùi cuøng caùc löïc só raèng: “Leã thænh ñaõ khoâng thuaän theo, binh lính oai huøng caùch ñaây ñaâu xa”. Baø-la-moân Tröïc Taùnh caát lôùn tieáng baûo raèng: “Mong haõy nhôù nghó cho: Ñöùc Ñaïi Bi Theá Toân, nhaãn tu phöôùc thieän traûi qua nhieàu kieáp, nghó töôûng ñieàu ñoù moïi ngöôøi ñeàu ñaõ nghe roõ ñuû. Nay muoán cuøng tranh laán löôùt nhau, aáy haún chaúng neân vaäy. Nay xaù lôïi ñöùc Phaät hieän taïi ñaây phaûi chia ñeàu taùm phaàn, moãi moãi ñeàu ñöôïc cuùng döôøng, sao ñeán noãi phaûi daáy binh lính”. Caùc löïc só beøn y theo lôøi ñoù, vaø lieàn phaân löôøng ñeàu muoán laøm taùm phaàn. Trôøi Ñeá Thích noùi cuøng caùc vua raèng: “vua roàng A Na Baø Ñaùp Ña, vua roàng Vaên Laân, vua roàng Y Na Baùt Ñaùt La laïi cuøng nhau baøn nghò raèng: “Khoâng neân ñeå soùt boïn chuùng toâi. Neáu duøng söùc löïc ñaáu traùnh thì caùc chuùng khoâng theå saùnh kòp”. Baø-la-moân Tröïc Taùnh baûo raèng: “Chôù neân oàn naùo tranh caõi, neân cuøng phaân chia ñoù”. Beøn phaân laøm ba phaàn: moät phaàn cuûa caùc trôøi, moät phaàn cho chuùng roàng vaø moät phaàn löu laïi taïi coõi ngöôøi. Trong taùm nöôùc caùc vua laïi phaân chia nhau. Trôøi, roàng, vua ngöôøi thaûy ñeàu buoàn caûm.

Töø nôi ngoâi Toát-ñoå-ba phaân chia xaù lôïi theo höôùng taây nam ñi hôn 200 daëm, ñeán moät thoân aáp tuï laïc lôùn, coù nhaø Baø-la-moân giaøu coù cöï phaùch, xaùc thöïc khoâng gian taïp, hoïc taäp nghieân cöùu nguõ minh, kính suøng Tam baûo, tieáp theo beân caïnh nhaø ôû, xaây döïng taêng phöôøng, ñaày ñuû caùc thöù tö duïng trang söùc heát möïc quyù baùu. Hoaëc coù chö taêng qua laïi giöõa ñöôøng, Baø-la-moân aáy aân caàn thænh môøi löu laïi, doác heát taâm thaønh cuùng döôøng, hoaëc döøng ôû moät ñeâm cho ñeán baûy ngaøy. Veà sau, nôi ñoù bò vua Thieát Thöôûng Ca phaù huûy Phaät phaùp, chö taêng tuyeät döùt tôùi lui, naêm thaùng daàn ngaám ngaàm saâu laéng, maø vò Baø-la-moân aáy thöôøng luoân nghó nhôù khaån thieát buøi nguøi. Nhaân luùc ñang kinh haønh, thaáy coù moät vò Sa-moân loâng maøy quaên, toùc baïc, choáng tích tröôïng maø ñeán. Baø-la-moân aáy voäi sang nghinh ñoùn, thöa hoûi töø ñaâu ñi ñeán. Vaø thænh môøi vaøo trong taêng phöôøng, chuaån bæ ñaày ñuû caùc thöù cuùng döôøng. Ñeán saùng sôùm, duøng thuaàn chaát söõa ñeå naáu chaùo daâng cuùng. Vò Sa-moân nhaän roài, vöøa môùi ñöa vaøo ngang moâi raêng, lieàn ñaët baùt xuoáng, traàm ngaâm thôû daøi. Vò Baø- la-moân daâng cuùng chaùo voäi quyø maø hoûi raèng: “Ñaïi ñöùc laø baäc trí tueä beùn nhaëm tuøy duyeân. Con ñaây may ñöôïc ñoaùi hoaøi quan taâm, vì ñeâm qua khoâng ñöôïc an giaác nguû ö? Hay vì baùt chaùo khoâng hôïp muøi vò?”. Vò Sa-moân aáy xoùt thöông maø baûo raèng: “Toâi buoàn thöông cho chuùng sinh

phöôùc nay daàn moûng nhaït! Thaû tam ngay ñaây maø aên xong roài haún noùi”. Vò Sa-moân aên xong beøn xeáp laáy aùo lieàn ñi. Vò Baø-la-moân aáy noùi raèng: “Naõy höùa coù noùi, côù sao giôø chaúng lôøi naøo?”. Vò Sa-moân baûo raèng: “Toâi chaúng queân ñoù, ñaøm noùi chaúng deã daøng. Söï vieäc hoaëc ñaët ñeå ñieàu nghi. Haún muoán ñöôïc nghe, thì toâi vì noùi löôïc. Hoài naõy toâi than chaúng phaûi khinh nhaït chaùo cuûa oâng. Maø töø vaøi traêm naêm veà tröôùc toâi chöa töøng neám thöû muøi vò nhö vaày. Xöa kia luùc ñöùc Nhö Lai coøn taïi theá, baáy giôø toâi töøng döï theo, hoaëc ôû taïi thaønh Vöông Xaù hoaëc tinh xaù Truùc Laâm, ruû doøng nöôùc trong maø taåy röûa ñoà vaät, hoaëc duøng ñeå suùc mieäng, hoaëc duøng ñeå taém röûa. Than oâi! Nay ñaây chæ thuaàn chaát söõa maø chaúng baèng nöôùc ñaïm nhaït ngaøy xöa. Ñoù haún laø ngöôøi trôøi phöôùc giaûm neân khieán nhö vaäy”. Vò Baø-la-moân aáy noùi: “Vaäy laø ñaïi ñöùc ñaõ thaân gaàn thaáy ñöôïc ñöùc Phaät ö?”. Vò Sa-moân ñoù baûo: “Ñuùng vaäy, oâng haù chaúng nghe con cuûa Phaät laø La Hoå La chính thaân toâi ñaây. Vì hoä trì chaùnh phaùp, neân toâi chöa nhaäp tòch dieät”. Noùi lôøi aáy roài, boãng nhieân khoâng coøn thaáy vò Sa-moân ñoù nöõa. Vò Baø-la-moân aáy beøn ñeán nôi phoøng vò Sa-moân aáy nghæ qua ñeâm, boâi hoa höông thôm queùt töôùc, thieát baøy toân töôïng trang nghieâm chænh tuùc, cung kính nhö hieän taïi ñoái vôùi maët thaät vaäy.

Töø ñoù, baêng trong röøng lôùn ñi hôn 500 daëm, ñeán nöôùc Ba la naïi tö (xöa tröôùc goïi laø nöôùc Ba La Naïi, töùc sai nhaàm vaäy, thuoäc Trung AÁn Ñoä).

■